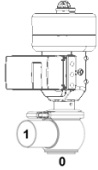
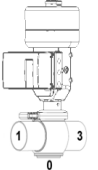
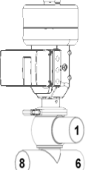


Inquiry Form
Control Valve R (hygienic)
Fragebogen zur Auslegung
des Regelventils R (hygienisch)



company / cust.- ID Kunde / Kundennummer					
1	contact person Ansprechpartner	phone Telefon		email	
	project Projektbezeichnung	reference Referenz		date Datum	


control valve data Regelventildaten							
medium Medium				temperature Temperatur			
nominal diameter Nennweite		DN		OD			
2	housing form Gehäuseform	1 - 0		1 - 3 - 0		1 - 6 - 8	
							
		other form: andere Gehäuseform:					
connection type Anschlussart		OVO with flange, without counter flange mit Flansch, ohne Gegenflansch				WVW with welded ends mit Schweißenden	

pressure Druck							
product pressure stage: Produktdruckstufe:		PN					
3	Kvs value: Kvs-Wert:	m³/h					
	operating points Betriebspunkte max./min.	max. difference in pressure with min. flow rate: größte Druckdifferenz mit kleinstem Durchfluss:		bar	m³/h	kg/h	
		min. difference in pressure with max. flow rate: kleinste Druckdifferenz mit größtem Durchfluss:		bar	m³/h	kg/h	

materials Werkstoffe							
4	seals material Dichtungswerkstoff	EPDM		FKM		HNBR	
	housing material Gehäusewerkstoff	1.4404 / AISI316L Standard				1.4539 / AISI904L	
	inner surface Innenoberfläche	Ra 0,8 Standard				other: Anderes:	

5	actuator Antriebsart	NC closing by spring; opening by air Feder schließt; Luft öffnet		NO closing by air; opening by spring Luft schließt; Feder öffnet			
	control air pressure Steuerluftdruck	manual actuator Manueller Antrieb		6-8 bar / 87-116 psi			
	type of cone / characteristic line Kegelart / Kennlinie	parabole / equal percentage Parabol / gleichprozentig		hole / linear Loch / linear			

6	position control Stellungsregler	Siemens Sipart PS2		Samson 3730-1		Samson 3730-4 PA	
		Siemens Sipart PS2 HART		Samson 3730-2		Samson 3730-1 EX	
		Siemens Sipart PS2 ATEX		Samson 3730-3 HART			
		other: anderer:					

7	certification Zulassung	EU Standard		3-A		CCRN	
	special certification Sonderzulassungen	none ohne				classification: Einstufung:	